



CONSILIUL MUNICIPAL CHIȘINĂU

DECIZIE

nr. 13/6

din 16.12.2021

Cu privire la corelarea
bugetului municipal Chișinău
pentru anul 2021

Având în vedere prevederile Legii nr. 188/2021 pentru modificarea Legii bugetului de stat pentru anul 2021 nr. 258/2020, Hotărârii Guvernului nr. 312/2021, solicitările instituțiilor bugetare, în temeiul art. 55 alin. (5) și art. 61 din Legea finanțelor publice și responsabilității bugetar-fiscale nr. 181/2014, art. 24 alin. (1) și art. 28 din Legea nr. 397/2003 „Privind finanțele publice locale”, art. 6 alin. (2) pct. 3) lit. h) din Legea nr. 136/2016 „Privind statutul municipiului Chișinău”, art. 14 alin. (2) lit. n), art. 19 alin. (4) și art. 43 alin. (1) lit. b) din Legea nr. 436/2006 „Privind administrația publică locală”, Consiliul Municipal Chișinău DECIDE:

1. Se majorează indicatorii bugetului municipal Chișinău pentru anul 2021, aprobați prin decizia Consiliului Municipal Chișinău nr. 25/4 din 29.12.2020 „Cu privire la aprobarea bugetului municipal Chișinău pe anul 2021 în lectura a doua”, la partea de venituri și de cheltuieli cu suma de 28600,2 mii lei, din contul transferurilor de la bugetul de stat.

2. Se modifică anexele nr. 1, nr. 2 și nr. 4 la decizia nominalizată, conform anexelor nr. 1-3 la prezenta decizie.

3. Se acceptă închiderea contului valutar deschis de Primăria Municipiului Chișinău pentru realizarea Proiectului „Împreună împotriva Covid-19” în legătură cu finalizarea acestuia, cu transferarea la contul bugetului municipal a soldului de mijloace financiare în sumă de 9 808,31 lei, format din diferența cursului valutar.

4. Direcția generală finanțe și autoritățile/instituțiile vizate vor asigura procesul de modificare a bugetului municipal, pornind de la prevederile prezentei decizii.

5. Primarul General al municipiului Chișinău va asigura controlul îndeplinirii prevederilor prezentei decizii.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

SECRETAR INTERIMAR
AL CONSILIULUI



Andrei Năstase

Andrei NĂSTASE

Adrian Talmaci

Adrian TALMACI



Anexa nr. 1
la decizia Consiliului Municipal Chişinău
nr. 13/6 din 16.12.2021

**Modificările operate în anexa nr. 1 „Sinteza
indicatorilor generali și sursele de finanțare
ale bugetului municipal Chişinău pentru anul 2021”**



(mii lei)

Descriere	Codul economic	Aprobat pentru anul 2021	Precizat la data de 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
I. Venituri		4 744 875,20	4 855 497,00	28 600,20	4 884 097,20
II. Cheltuieli		6 284 698,40	6 384 112,90	28 600,20	6 412 713,10
III. Sold bugetar		- 1 539 823,20	- 1 528 615,90	-	- 1 528 615,90
IV. Sursele de finanțare, total inclusiv:		1 539 823,20	1 528 615,90	-	1 528 615,90
Vânzarea apartamentelor către populație	415240	2 500,00	2 500,00		2 500,00
Procurarea cotei-părți a CMC în capitalul statutar al S.A. „Mina Chişinău” -850,0 mii lei (asigurarea procesului de evacuare a apei); Î.M.Parcul urban de autobuze - 50000,0 mii lei; Î.M. Regia transport electric -2400,0 mii lei	415120	- 850,00	- 53 250,00		- 53 250,00
Primirea împrumuturilor externe pentru proiectele finanțate din surse externe	595410	342 672,20	342 672,20		342 672,20
Împrumuturi interne și externe		1 230 264,40	1 165 264,40		1 165 264,40
Vinzarea valorilor mobiliare emise de autoritățile publice locale de nivelul II	515110		65 000,00		65 000,00
Rambursarea împrumuturilor externe organizațiilor financiare internaționale	595220	- 136 676,10	- 95 283,40		- 95 283,40
Rambursarea împrumuturilor interne	552120	- 33 643,80	- 33 643,80		- 33 643,80
Rambursarea împrumutului recreditat	561120	- 4 443,50	- 4 643,50		- 4 643,50
Soldul de mijloace bănești la contul bugetului municipal format la 01.01.2021		140 000,00	140 000,00		140 000,00



SECRETAR INTERIMAR AL CONSILIULUI

Adrian TALMACI

Anexa nr. 2
la decizia Consiliului
Municipal Chișinău
nr. 13/6 din 16.01.2021 2021

Modificările operate în anexa nr. 2 „Componenta
veniturilor bugetului municipal Chișinău pentru anul 2021”
SECȚIA PROCES-VERBAL
mii lei

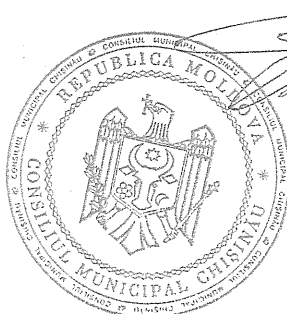
Descriere	Codul economic	Aprobat pe anul 2021	Precizat la data de 01.12.2021	Modificări (mii lei)	Precizat pentru anul 2021
1	2	3	4	5	6
VENITURI, total		4 744 875,2	4 855 497,0	28 600,2	4 884 097,2
I. Venituri proprii		748 859,7	747 339,7	-	747 339,7
Impozitul pe venitul persoanelor fizice ce desfășoară activități independente în domeniul comerțului	111124	750,0	750,0		750,0
Impozitul funciar al persoanelor juridice și fizice, înregistrate în calitate de întreprinzător	113161	3 000,0	3 000,0		3 000,0
Impozitul pe bunurile imobiliare ale persoanelor juridice	113210	13 000,0	13 000,0		13 000,0
Impozitul pe bunurile imobiliare achitat de către persoanele juridice și fizice înregistrate în calitate de întreprinzător din valoarea estimată (de piață) a bunurilor imobiliare	113230	108 000,0	108 000,0		108 000,0
Impozitul pe bunurile imobiliare achitat de către persoanele fizice-cetățeni din valoarea estimată (de piață) a bunurilor imobiliare	113240	180 100,0	180 100,0		180 100,0
Impozit privat încasat în bugetul local de nivelul II	113312	233,0	233,0		233,0
Taxa de piață	114411	11 326,0	11 326,0		11 326,0
Taxa pentru amenajarea teritoriului	114412	39 850,0	39 850,0		39 850,0
Taxa pentru prestarea serviciilor de transport auto de călători pe teritoriul municipiilor, orașelor și satelor (comunelor)	114413	8 405,7	6 885,7		6 885,7
Taxa de plasare (amplasare) a publicității (reclamei)	114414	850,0	850,0		850,0
Taxa pentru dispozitivele publicitare	114415	20 534,2	20 534,2		20 534,2
Taxa pentru parcare	114416	9 603,0	9 603,0		9 603,0
Taxa pentru unitățile comerciale și/sau de prestări servicii	114418	163 740,0	163 740,0		163 740,0
Taxa pentru cazare	114421	6 500,0	6 500,0		6 500,0
Taxa pentru aplicarea simbolicii locale	114423	750,0	750,0		750,0
Taxa pentru salubritate	114426	20 000,0	20 000,0		20 000,0
Taxa pentru patentă de întreprinzător	114522	9 850,0	9 850,0		9 850,0
Taxa pentru apă	114611	950,0	950,0		950,0
Taxa pentru extragerea mineralelor utile	114612	665,0	665,0		665,0
Taxa pentru folosirea subsolului	114614	3,0	3,0		3,0
Dividende primite de la cota-parte a proprietății publice în societățile pe acțiuni în bugetul local de nivelul II	141222	600,0	600,0		600,0
Defalcări de la profitul net al întreprinderilor de stat (municipale) în bugetul local de nivelul II	141232	1 650,0	1 650,0		1 650,0
Arenda terenurilor cu altă destinație decât cea agricolă încasată în bugetul local de nivelul II	141532	30 800,0	30 800,0		30 800,0
Taxa de organizare a licitațiilor și loteriilor pe teritoriul unității administrativ-teritoriale	142211	460,0	460,0		460,0

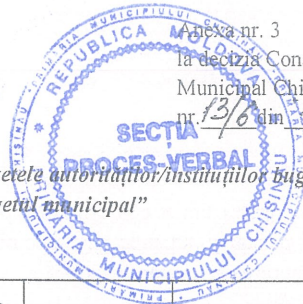
Descriere	Codul economic	Aprobat pe anul 2021	Precizat la data de 01.12.2021	Modificări (+,-) ..	Precizat pentru anul 2021
1	2	3	4	5	6
Plata pentru certificatele de urbanism și autorizările de construire sau desființare încasată în bugetul local de nivelul II	142214	100,0	100,0		100,0
Plata pentru locațiunea bunurilor patrimoniului public încasată în bugetul local de nivelul II	142251	113 989,8	113 989,8		113 989,8
Amenzi și sancțiuni contravenționale încasate în bugetul local de nivelul II	143120	1 600,0	1 600,0		1 600,0
Alte venituri încasate în bugetele locale de nivelul II	145141	50,0	50,0		50,0
Impozitul unic perceput de la rezidenții parcurilor pentru tehnologia informației	145161	1 500,0	1 500,0		1 500,0
2. Defalcări de la impozitele și taxele de stat		1 257 650,0	1 257 650,0		1 257 650,0
Impozit pe venitul reținut din salariu	111110	1 194 650,0	1 194 650,0		1 194 650,0
Impozitul pe venitul persoanelor fizice spre plată/achitat	111121	48 000,0	48 000,0		48 000,0
Impozit pe venitul persoanelor fizice în domeniul transportului rutier de persoane în regim de taxi	111125	5 000,0	5 000,0		5 000,0
Impozit pe venitul aferent operațiunilor de predare în posesie și/sau folosință a proprietății imobiliare	111130	10 000,0	10 000,0		10 000,0
3. Încasări de la prestarea serviciilor cu plată	142310	70 503,7	71 003,3		71 003,3
4. Plata pentru locațiunea bunurilor patrimoniului public	142320	11 409,2	11 569,1		11 569,1
5. Taxa la cumpărarea valutei străine de către persoanele fizice în casele de schimb valutar	142245	11 000,0	11 000,0		11 000,0
6. Granturi curente primite de la guvernele altor state pentru proiecte finanțate din surse externe pentru bugetul local de nivelul II	131122		389,5		389,5
7. Granturi capitale primite de la guvernele altor state pentru proiecte finanțate din surse externe pentru bugetul local de nivelul II	131222		1 609,5		1 609,5
8. Donații voluntare interne pentru instituțiile bugetare	144114	480,0	1 291,4		1 291,4
9. Donații voluntare pentru cheltuieli curente din surse externe	144124		2 717,80		
10. Donații voluntare pentru cheltuieli capitale din surse externe	144224		6 628,97		
11. Granturi capitale primite de la organizațiile internaționale pentru proiecte finanțate din surse externe pentru bugetul local de nivelul 2	132222		13 486,3		13 486,3
12. Transferuri		2 644 972,6	2 730 811,4	28 600,2	2 759 411,6
Transferuri curente primite cu destinație specială între bugetul de stat și bugetele locale de nivelul II pentru învățământul preșcolar, primar, secundar general, special și complementar	191111	2 293 373,6	2 293 373,6	28900,5	2 322 274,1

Descriere	Codul economic	Aprobat pe anul 2021	Precizat la data de 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
1	2	3	4	5	6
Transferuri curente primite cu destinație specială între bugetul de stat și bugetele locale de nivelul II pentru asigurarea și asistența socială	191112	53 244,8	68 450,8		68 450,8
Transferuri curente primite cu destinație specială între bugetul de stat și bugetele locale de nivelul II pentru școli sportive	191113	68 826,2	68 826,2		68 826,2
Alte transferuri curente primite cu destinație specială între bugetul de stat și bugetele locale de nivelul II	191115		100,0		100,0
Transferuri curente primite cu destinație specială între instituțiile bugetului de stat și instituțiile bugetelor locale de nivelul II (transferuri din Fondul de susținere a populației)	191310	18 058,1	18 058,1	697,8	18 755,9
Transferuri curente primite cu destinație specială între bugetul de stat și bugetele locale de nivelul II pentru infrastructura drumurilor	191116	159 531,5	159 531,5		159 531,5
Transferuri capitale primite cu destinație specială între bugetul de stat și bugetele locale de nivelul II	191120		42 000,0		42 000,0
Transferuri curente primite cu destinație generală din fondul de compensare între bugetul de stat și bugetele locale de nivelul II	191132	51 938,4	51 938,4		51 938,4
Transferuri capitale primite cu destinație specială între instituțiile bugetului de stat și instituțiile bugetelor locale de nivelul II	191320		28 532,8	-998,1	27 534,7

SECRETAR INTERIMAR AL CONSILIULUI

Adrian TALMACI





Anexa nr. 3
la decizia Consiliului
Municipal Chișinău
nr. 13/6 din 16.12.2021

Modificările operate în anexa nr. 4 „Bugetele autorităților/instituțiilor bugetare finanțate de la bugetul municipal”

mii lei

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
Total cheltuieli				6 284 698,40	6 384 112,90	28 600,20	6 412 713,10
Servicii de stat cu destinație generală	01			5 014,60	26 036,90	-	26 036,90
<i>Autorități legislative și executive</i>	<i>01</i>	<i>1</i>	<i>1</i>	<i>150 830,00</i>	<i>177 956,20</i>	<i>-</i>	<i>177 956,20</i>
inclusiv:							
Primăria municipiului Chișinău				48 180,00	48 307,80	(154,00)	48 153,80
inclusiv:							
reparații curente							
Pretura sectorului Centru				8 000,00	8 051,90		8 051,90
Pretura sectorului Ciocana				6 900,00	6 965,70	70,00	7 035,70
inclusiv:							
energia termică						70,00	
Pretura sectorului Râșcani				7 800,00	7 881,40		7 881,40
Pretura sectorului Botanica				8 000,00	9 195,80		9 195,80
Pretura sectorului Buiucani				7 500,00	7 687,30	84,00	7 771,30
inclusiv:							
cheltuieli salariale						84,00	
Mijloace cu destinație specială pentru executarea documentelor judecătorești				5 000,00	4 704,20		4 704,20
Mijloace cu destinație specială pentru cheltuielile legate de digitizarea activității PMC, conform anexei nr. 4.1				59 450,00	49 450,00		49 450,00
Direcția generală economie, comerț și turism, elaborarea planului de dezvoltare instituțională a Primăriei municipiului Chișinău și de analiză a indicatorilor de performanță pentru managementul superior și alte studii și analize					2 000,00		2 000,00
S.A. „Apă-Canal Chișinău” conform decizie CMC nr. 9/1 din 21.10.2021					33 712,10		33 712,10
Servicii bugetar-fiscale	01	1	2	10 342,00	10 342,00		10 342,00
inclusiv:							
Direcția generală finanțe				10 342,00	10 342,00		10 342,00
<i>Alte servicii cu destinație generală (fondul de rezervă)</i>	<i>01</i>	<i>6</i>	<i>9</i>	<i>10 000,00</i>	<i>3 896,10</i>		<i>3 896,10</i>
<i>Ațiuni cu caracter general</i>	<i>01</i>	<i>6</i>	<i>9</i>	<i>(250 000,00)</i>	<i>(250 000,00)</i>		<i>(250 000,00)</i>
realizarea terenurilor				(250 000,00)	(250 000,00)		(250 000,00)
Serviciul datoriei	01	7		83 842,60	83 842,60		83 842,60
inclusiv:							
serviciul datoriei interne	01	7	1	38 256,00	45 116,00		45 116,00
serviciul datoriei externe	01	7	2	45 586,60	38 726,60		38 726,60
Apărarea națională	02	5	9	2 004,30	3 002,90	-	3 002,90
inclusiv:							
Centrul militar al municipiului Chișinău				1 084,30	1 084,30		1 084,30
Direcția generală asistență socială și sănătate				920,00	1 918,60		1 918,60
Servicii în domeniul economiei	04			1 705 924,20	1 707 010,50	-	1 707 010,50
<i>Alte servicii în domeniul construcțiilor</i>	<i>04</i>	<i>4</i>	<i>9</i>	<i>20 500,00</i>	<i>20 500,00</i>		<i>20 500,00</i>
inclusiv:							
Direcția generală arhitectură, urbanism și relații funciare				20 500,00	20 500,00		20 500,00
inclusiv:							
întreținerea aparatului administrativ				18 500,00	18 500,00		18 500,00

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
răscumpărarea terenurilor care cad sub incidența pct. 8 al deciziei nr. 6/14 din 18.07.2017				2 000,00	2 000,00		2 000,00
Transport	04	5	1	1 657 634,20	1 658 720,50	-	1 658 720,50
inclusiv:							
Direcția generală transport public și căi de comunicație, total				1 648 372,20	1 635 972,20	-	1 635 972,20
<i>Menținerea și construcția drumurilor</i>	04	5	1	519 000,00	519 500,00		519 500,00
<i>Reparația drumurilor intracartiere și infrastructurii aferente lor (din contul transferurilor capitale de la bugetul de stat)</i>	04	5	1		40 000,00		40 000,00
Proiectul „Reabilitarea străzilor centrale și modernizarea iluminatului public al centrului municipiului Chișinău”				172 672,20	172 672,20		172 672,20
<i>Transportul rutier</i>	04	5	1	956 700,00	903 800,00	-	903 800,00
dintre care:							
Regia transport electric				409 200,00	406 800,00		406 800,00
Parcul urban de autobuze				545 000,00	495 000,00		495 000,00
Sistemul de taxare electronică, altele				2 500,00	2 000,00		2 000,00
Primăria Municipiului Chișinău, implementarea Proiectului „MOVE IT like Lublin”- a Chisinau public transport sustainable development initiative”.					13 486,30		13 486,30
<i>Alte servicii în domeniul transportului (întreținerea aparatului administrativ)</i>	04	5	9	9 262,00	9 262,00		9 262,00
<i>Alte activități economice</i>	04	9	9	27 790,00	27 790,00		27 790,00
Direcția generală economie, comerț și turism, total				27 790,00	27 790,00		27 790,00
inclusiv:							
Întreținerea aparatului administrativ				16 493,20	16 493,20		16 493,20
cota de participare la Proiectele ANTRIM 900,0 mii lei, AGORA 760,8 mii lei				1 660,80	1 660,80		1 660,80
Studii de fezabilitate pentru obiectivele selectate pentru PPP				5 000,00	5 000,00		5 000,00
dintre care:							
Studiul de fezabilitate a Telefericului din sectorul Buiucani, pentru inițierea PPP				1 200,00	1 200,00		1 200,00
Studiul de fezabilitate pe parcări auto				1 000,00	1 000,00		1 000,00
Crearea și amenajarea unui traseu turistic la Mina din Chișinău				150,00	150,00		150,00
Servicii de audit al Î.M și S.A. din subordinea CMC				2 000,00	2 000,00		2 000,00
subsidii pentru Î.M. „Binefăcătorul”				286,00	286,00		286,00
Protecția mediului	05			4 000,00	29 800,00		29 800,00
Proiectul de amenajare a municipiului Chișinău, cu susținerea Fondului Ecologic Național „Platforme ecologice pentru colectarea deșeurilor menajere, în orașul Chișinău”	05	3	0	3 000,00	3 000,00		3 000,00
Studiul de fezabilitate privind implementarea proiectului: „Construcția unei uzine de sortare/reciclare /reutilizare / eliminare a deșeurilor solide, acumulate de pe teritoriul municipiului Chișinău”.	05	3	0	1 000,00	1 000,00		1 000,00
Proiectul „Compostarea deșeurilor vegetale și reciclarea deșeurilor din construcții și demolări în mun. Chișinău”					25 800,00		25 800,00
Gospodăria de locuințe și gospodăria serviciilor comunale	06			885 008,50	890 093,50	-	890 093,50
inclusiv:							
<i>Gospodăria de locuințe (Direcția generală locativ-comunală și amenajare)</i>	06	6	9	289 574,50	270 682,00		270 682,00

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
<i>Dezvoltare comunală și amenajare, total</i>	06	2	0	161 800,00	160 300,00	-	160 300,00
inclusiv pentru serviciile prestate de către:							
Î.M. „Asociația de gospodărire a spațiilor verzi”				128 500,00	128 500,00		128 500,00
Parcul „Dendrariu”				13 500,00	13 500,00		13 500,00
Î.M. „Autosalubritate”				10 500,00	9 000,00		9 000,00
Subsidii pentru Î.M. „Combinatul Servicii Funerare” (venituri ratate în urma scutirii de taxa anuală pentru întreținerea cimitirelor pentru unele categorii de populație (decizia CMC nr. 2/20 din 02.09.2016)				9 300,00	9 300,00		9 300,00
S.A. „Apă-Canal Chișinău” pentru lucrările de deservire a stației de tratare a apei din comuna Țințăreni.					271,60		271,60
<i>Proiectul „Eficiență energetică”</i>	06	2	0	170 000,00	170 000,00		170 000,00
Proiecte de amenajare a teritoriului, total				113 700,00	130 545,90	-	130 545,90
inclusiv:							
Pretura sectorului Centru				24 600,00	24 600,00		24 600,00
Pretura sectorului Ciocana				25 000,00	25 000,00		25 000,00
Pretura sectorului Râșcani				16 800,00	16 896,50		16 896,50
Pretura sectorului Botanica				25 000,00	26 778,10		26 778,10
Pretura sectorului Buiucani				22 300,00	37 271,30		37 271,30
inclusiv:							
Alocații pentru lucrările de demolare a construcțiilor neautorizate, salubritatea teritoriului și mentenanța obiectivelor date în exploatare, decoruri la sărbătorile de Paști și Crăciun				12 000,00	20 360,00		20 360,00
Pretura sectorului Centru				2 400,00	4 400,00		4 400,00
Pretura sectorului Ciocana				2 400,00	3 400,00		3 400,00
Pretura sectorului Râșcani				2 400,00	4 400,00		4 400,00
Pretura sectorului Botanica				2 400,00	4 400,00		4 400,00
Pretura sectorului Buiucani				2 400,00	3 760,00		3 760,00
<i>Iluminatul străzilor</i>	06	4	0	126 230,00	126 230,00		126 230,00
Alte servicii în domeniul gospodăriei de locuințe și gospodăriei serviciilor comunale (Direcția generală locativ-comunală și amenajare - întreținerea aparatului administrativ)	06	9	9	11 704,00	11 704,00		11 704,00
<i>Ocrotirea sănătății</i>	07			107 175,40	109 564,90	-	109 564,90
inclusiv:							
<i>Servicii de sănătate publică (programe municipale în domeniu)</i>	07	4	0	73 312,20	72 862,20		72 862,20
Primăria municipiului Chișinău - Grantul din cadrul Proiectului „Impreună împotriva Covid-19 Mannheim-Chisinau-Cernauti” (decizia CMC nr. 18/6 din 20.10.2020)					389,50		389,50
<i>Alte servicii în domeniul ocrotirii sănătății</i>	07	6	9	20 000,00	22 450,00		22 450,00
inclusiv:							
dezvoltarea bazei tehnico-materiale a instituțiilor medicale:				20 000,00	22 450,00		22 450,00
reparații capitale				10 000,00	10 450,00		10 450,00
dotare tehnică				10 000,00	10 000,00		10 000,00
<i>din contul transferurilor capitale de la bugetul de stat</i>					2 000,00		2 000,00
Servicii de recuperare a sănătății (Centrul municipal de plasament și reabilitare a copiilor de vârstă fragedă)	07	3	4	13 863,20	13 863,20		13 863,20
<i>Cultură, sport, tineret, culte și odihnă</i>	08			218 359,10	221 422,10	-	221 422,10
inclusiv:							
<i>Servicii în domeniul culturii</i>	08	2	0	138 835,50	140 749,50	-	140 749,50
dintre care:							
Direcția cultură				100 128,50	101 832,20	-	101 832,20

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
inclusiv:							
activitatea de bază, total				83 009,80	83 694,50	-	83 694,50
întreținerea bibliotecilor				49 179,10	49 179,10		49 179,10
inclusiv:							
pentru restituirea garanției bancare agenților economici, transferate în anul 2020							-
întreținerea Muzeului orașenesc				1 822,70	1 822,70		1 822,70
susținerea activității colectivelor artistice, întreținerea casei de cultură				21 929,80	23 929,80		23 929,80
programul de măsuri culturale				9 125,50	7 810,20		7 810,20
contabilitatea centralizată				952,70	952,70		952,70
Subsidii pentru teatrele municipale, total							
inclusiv:				17 118,70	18 137,70	-	18 137,70
Teatrul municipal de păpuși "Guguță"				5 096,70	5 515,70		5 515,70
Teatrul municipal Satiricus "I. L. Caragiale"				11 818,00	12 218,00		12 218,00
Î.M. Centrul Național de Creație „Satul Moldovenesc - Buciumul”, servicii de pază și cheltuieli de personal				204,00	404,00		404,00
Subsidii pentru Î.M. „Grădina Zoologică”, inclusiv 4000,0 mii lei pentru investiții capitale				31 000,00	31 000,00		31 000,00
Primăria municipiului Chișinău				3 200,00	3 537,80		3 537,80
Pretura sectorului Centru				320,00	320,00		320,00
Pretura sectorului Ciocana				320,00	320,00		320,00
Pretura sectorului Râșcani				436,90	436,90		436,90
Pretura sectorului Botanica				692,80	692,80		692,80
Pretura sectorului Buiucani				1 237,30	2 237,30		2 237,30
Direcția generală educație, tineret și sport					200,00		200,00
Alocații pentru implementarea proiectelor culturale				1 500,00	172,50		172,50
Alte servicii în domeniul culturii, cultelor și odihnei (întreținerea aparatului administrativ - Direcția cultură)	08	6	1	1 226,40	1 226,40		1 226,40
Servicii de sport și cultură fizică	08	1	2	74 847,20	74 847,20		74 847,20
inclusiv:							
Direcția generală educație, tineret și sport				66 522,20	66 522,20		66 522,20
Școala specializată pentru copii și tineret a rezervelor olimpice de polo pe apă „Delfin”				6 825,00	6 825,00		6 825,00
Mijloace cu destinație specială pentru reparații capitale ale școlilor sportive							
Susținerea activității Clubul sportiv pentru copii și tineret „Buiucani”, în temeiul acordului de colaborare (decizia nr. 8/9 din 18.06.2020)				1 500,00	1 500,00		1 500,00
Servicii pentru tineret	08	1	3	3 450,00	4 599,00	-	4 599,00
inclusiv:							
Direcția generală educație, tineret și sport				3 350,00	4 399,00		4 399,00
Pregătirea dosarului Chișinău -Capitală Europeană a Tineretului, conform deciziei CMC nr. 5/14 din 19.12.2019				100,00	100,00		100,00
Transferuri cu destinație specială de la bugetul de stat în vederea susținerii programelor raionale/municipale de granturi destinate organizațiilor de tineret și grupurilor de inițiativă ale tinerilor (Hotărârea Guvernului nr. 115/2021)					100,00		100,00
Învățământ	09			2 680 214,40	2 698 028,60	27 902,40	2 725 931,00
Activitatea de bază	09			2 671 113,10	2 688 115,90	27 902,40	2 716 018,30
Mijloace cu destinație specială pentru asigurarea cu apă potabilă a elevilor claselor I-IV din instituțiile de învățământ municipale				4 000,00	4 000,00		4 000,00
Educație timpurie	09	1	1	902 945,20	918 740,40	24 411,10	943 151,50
Direcția generală educație, tineret și sport				5 435,90			

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru				109 582,70	128 386,70		128 386,70
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana				143 333,40	153 760,30		153 760,30
inclusiv:							
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Râșcani				179 362,40	211 686,50		211 686,50
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica				193 419,70	216 917,40		216 917,40
inclusiv:							
venituri colectate din plata pentru locațiunea bunurilor patrimoniului public							-
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Buiucani				147 493,90	171 152,50		171 152,50
inclusiv:							
venituri colectate din plata pentru locațiunea bunurilor patrimoniului public							
Instituțiile cu autonomie financiară				23 455,00	27 703,10		27 703,10
Mijloace cu destinație specială pentru reparații capitale ale instituțiilor de învățământ preșcolar				27 000,00	140,00		140,00
deschiderea grădinițelor				23 500,00			
deschiderea grupelor noi				14 950,00			
Mijloace cu destinație specială pentru instalarea pavilioanelor pentru copii moderne și demolarea celor învechite în grădinițele de copii din orașul Chișinău (decizia CMC nr. 10/5 din 02.07.2020)				10 000,00			
Mijloace prevăzute pentru suplimentarea unor articole de cheltuieli ale instituțiilor de învățământ preșcolar, inclusiv, cheltuieli de întreținere a grupelor noi deschise				11 842,60	8 901,20		8 901,20
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor bănești anuale personalului didactic conform Hotărârii Guvernului nr. 969 din 03.10.2018				5 702,00	88,00		88,00
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor, în mărime de 70 lei lunar, pentru călătoria în transportul public urban cadrelor didactice				2 367,60	4,70		4,70
Mijloace cu destinație specială pentru lucrările de reparații și dotare ale instituțiilor de învățământ municipale, conform anexei nr. 24.4				5 500,00			
Transferuri cu destinație specială de la bugetul de stat pentru asigurarea cheltuielilor salariale (conform Hotărârii Guvernului nr. 312/2021)						24 411,10	
Învățământul primar	09	1	2	79 008,30	83 975,80	-	83 975,80
Direcția generală educație, tineret și sport				6 213,10			
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru				2 259,90	3 816,20		3 816,20
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana				26 279,30	33 180,80		33 180,80
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica				12 998,40	13 889,40		13 889,40
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Buiucani				4 146,90	4 299,10		4 299,10
Instituțiile cu autonomie financiară				26 244,70	28 177,50		28 177,50
Acțiuni generale, inclusiv:							
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor bănești anuale personalului didactic conform Hotărârii Guvernului nr. 969 din 03.10.2018				608,00			

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor, în mărime de 70 lei lunar, pentru călătoria în transportul public urban cadrelor didactice				258,00			-
Mijloace financiare pentru asigurarea cheltuielilor de personal					612,80		
Învățământul gimnazial	09	2	1	131 219,00	144 587,60	4 489,40	149 077,00
Direcția generală educație, tineret și sport				44 147,40			
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru				13 902,00	14 935,70		14 935,70
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana				6 272,10	15 748,10		15 748,10
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Râșcani				7 785,60	18 729,10		18 729,10
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica				28 195,60	51 955,80		51 955,80
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Buiucani				2 937,70	28 913,90		28 913,90
Instituțiile cu autonomie financiară				8 183,00	13 624,10		13 624,10
Acțiuni generale, inclusiv:							
Mijloace cu destinație specială pentru extinderea instituțiilor de învățământ gimnazial				18 200,00			
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor bănești anuale personalului didactic conform Hotărârii Guvernului nr. 969 din 03.10.2018				1 148,00			
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor, în mărime de 70 lei lunar, pentru călătoria în transportul public urban cadrelor didactice				447,60	4,90		4,90
Mijloace financiare pentru asigurarea cheltuielilor de personal					676,00		
Transferuri cu destinație specială de la bugetul de stat pentru asigurarea cheltuielilor salariale (conform Hotărârii Guvernului nr. 312/2021)						4 489,40	
Învățământul cu cerințe speciale educaționale	09	2	1	50 547,20	50 571,20		50 571,20
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru				29 304,90	30 446,30		30 446,30
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Râșcani				13 594,00	13 746,70		13 746,70
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica				4 594,40	4 672,90		4 672,90
Mijloace prevăzute pentru suplimentarea unor articole de cheltuieli ale instituțiilor de învățământ cu cerințe educaționale speciale și alte cheltuieli				1 736,30	1 646,30		1 646,30
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor bănești anuale personalului didactic conform Hotărârii Guvernului nr. 969 din 03.10.2018				452,00	58,00		58,00
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor, în mărime de 70 lei lunar, pentru călătoria în transportul public urban cadrelor didactice				165,60	1,00		1,00
Mijloace cu destinație specială pentru lucrările de reparații și dotare ale instituțiilor de învățământ municipale, conform anexei nr. 24.4				700,00			
Învățământul liceal	09	2	2	1 275 816,50	1 271 144,30	(998,10)	1 270 146,20
Direcția generală educație, tineret și sport				173 647,60	5 145,00		5 145,00
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru				47 566,70	47 523,00		47 523,00

Descriere	Grupa principală	Grupa Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana			20 254,30	35 003,50		35 003,50
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Râșcani			121 791,80	176 455,60		176 455,60
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica			117 371,70	163 718,10		163 718,10
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Buucani			31 593,90	100 100,30		100 100,30
Instituțiile cu autonomie financiară			664 855,90	730 840,40	(998,10)	729 842,30
inclusiv:						
LT „Gaudeamus”, transferuri din Fondul pentru Eficiență Energetică pentru termoizolarea sediului					(998,10)	
Mijloace financiare centralizate din componenta municipală prevăzute în scopul finanțării suplimentare a instituțiilor de învățământ pentru asigurarea și îmbunătățirea condițiilor de educație			8 278,80	475,60		475,60
Mijloace financiare centralizate prevăzute pentru educația incluzivă			12 131,50	650,40		650,40
Mijloace financiare centralizate prevăzute pentru procesul educațional, inclusiv asigurarea cheltuielilor conform curriculumului școlar pe anul de studii 2020-2021			12 131,40	5 093,40		5 093,40
Mijloace centralizate prevăzute pentru liceele și clasele cu profil pentru perioada septembrie-decembrie 2021			5 651,50	5 499,00		5 499,00
Mijloace cu destinație specială pentru organizarea grupelor cu regim prelungit în instituțiile de învățământ (lunile octombrie- decembrie)						
Mijloace financiare centralizate prevăzute pentru cheltuielile legate de majorarea numărului de elevi ai cl. I-IV alimentați cu dejunul cald și altor categorii de elevi			575,20			
Mijloace cu destinație specială pentru extinderea instituțiilor de învățământ liceal			16 500,00			
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor bănești anuale personalului didactic conform Hotărârii Guvernului nr. 969 din 03.10.2018			9 926,00	386,00		386,00
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor, în mărime de 70 lei lunar, pentru călătoria în transportul public urban cadrelor didactice			4 061,20	93,00		93,00
Compensarea plății pentru chiria locuințelor tinerilor specialiști (decizia CMC nr. 5/6 din 24.07.2018)			2 300,00	161,00		161,00
Alocații cu destinație specială pentru finalizarea formării bibliotecii ONLINE			3 000,00			
Mijloace cu destinație specială pentru lucrările de reparații și dotare ale instituțiilor de învățământ municipale, conform anexei nr. 24.4			24 179,00			
Învățământul nedefinit după nivel	09	5	0	171 846,30	157 438,40	157 438,40
Direcția generală educație, tineret și sport			11 831,40	11 657,90		11 657,90
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru			11 755,00	17 172,20		17 172,20
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana			5 491,90	6 127,40		6 127,40
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Râșcani			13 443,70	14 123,30		14 123,30

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica				7 945,20	15 726,50		15 726,50
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Buiucani				9 897,00	10 768,00		10 768,00
Direcția cultură (Școli de Muzică, Arte și Arte Plastice)				60 794,10	61 334,10		61 334,10
Direcția municipală pentru protecția drepturilor copilului (Centre de minori)				14 250,00	14 565,70		14 565,70
Bazin				1 680,00	1 680,00		1 680,00
Instituțiile cu autonomie financiară					1 078,00		1 078,00
Mijloace cu destinație specială pentru unele articole de cheltuieli în învățământul extrașcolar				1 500,00	1 524,20		1 524,20
Mijloace cu destinație specială pentru pregătirea și organizarea odihnei de vară a copiilor				30 850,00	463,10		463,10
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea compensațiilor bănești anuale personalului didactic conform Hotărârii Guvernului nr. 969 din 03.10.2018				2 408,00	1 218,00		1 218,00
Programul „Curriculum”	09	5	0	724,40	727,40		727,40
Direcția generală educație, tineret și sport				724,40	727,40		727,40
Servicii afiliate învățământului	09	6	0	55 006,20	56 930,80	-	56 930,80
Direcția generală educație, tineret și sport				24 187,00	23 687,00		23 687,00
inclusiv subsidii :				1 040,00	1 040,00		1 040,00
subsidii pentru Î.M. Centrul lingvistic				540,00	540,00		540,00
subsidii pentru Î.M. Casa Limbii Române „Nichita Stănescu”				500,00	500,00		500,00
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru				5 830,00	6 184,10		6 184,10
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana				6 009,20	6 658,60		6 658,60
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Râșcani				6 000,00	6 000,00		6 000,00
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica				7 490,00	7 769,80		7 769,80
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Buiucani				5 490,00	6 631,30		6 631,30
Alte servicii în domeniul învățământului (întreținerea aparatului administrativ)	9	8	9	9 101,30	9 912,70	-	9 912,70
inclusiv:							
Direcția generală educație, tineret și sport				7 009,00	7 820,40	(21,10)	7 799,30
inclusiv:							
cheltuieli salariale						(21,10)	
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Centru				431,10	431,10		431,10
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Ciocana				399,30	399,30		399,30
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Râșcani				421,60	421,60		421,60
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica				427,40	427,40	21,10	448,50
inclusiv:							
cheltuieli salariale						21,10	
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Buiucani				412,90	412,90		412,90
Protecție socială	10			458 797,90	479 564,20	697,80	480 262,00
Protecție în caz de incapacitate de muncă	10	1	2	180 079,10	180 079,10	697,80	180 776,90
Direcția generală asistență socială și sănătate, total				133 378,60	133 378,60	378,80	133 757,40
inclusiv:							
- servicii de deservire socială la domiciliu				19 907,10	19 907,10		19 907,10
- servicii de asistență socială comunitară				14 687,80	14 687,80		14 687,80

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
- activitatea felcerilor-proteziști				473,60	473,60		473,60
- Serviciul „Asistență personală”				71 042,50	71 042,50	378,80	71 421,30
- Serviciul social „Echipa mobilă”				1 728,20	1 728,20		1 728,20
- compensații pentru serviciile de transport				21 539,40	21 539,40		21 539,40
- achiziționarea serviciilor de plasament temporar pentru persoane aflate în dificultate				4 000,00	4 000,00		4 000,00
Direcția municipală pentru protecția drepturilor copilului, total				42 845,20	42 845,20	319,00	43 164,20
inclusiv:							
- servicii de asistență socială comunitară				5 441,80	4 584,10		4 584,10
- Serviciul „Asistență personală”				31 590,10	32 119,20	319,00	32 438,20
- Serviciul social „Echipa mobilă”				843,70	863,10		863,10
- Serviciul social „Casă comunitară”				4 662,50	4 971,70		4 971,70
- Serviciul social „Locuința socială asistată”				307,10	307,10		307,10
Centrul de zi și activități „Start”				2 505,70	2 505,70		2 505,70
Centrul HIV/SIDA				1 349,60	1 349,60		1 349,60
Protecția familiei și a copiilor	10	4	0	60 068,00	60 068,00	-	60 068,00
Direcția municipală pentru protecția drepturilor copilului, total				55 551,90	55 551,90		55 551,90
- întreținerea caselor de copii de tip familial				894,00	894,00		894,00
- întreținerea centrelor de asistență socială de zi pentru copii				12 025,90	12 025,90		12 025,90
- întreținerea centrelor de asistență socială de plasament pentru copii				11 916,60	11 929,10		11 929,10
- servicii de asistență parentală profesionistă				5 244,00	4 541,90		4 541,90
- serviciul de sprijin pentru familii și copii				4 156,40	4 846,00		4 846,00
- compensații nominative pentru unele categorii de populație				504,00	504,00		504,00
- susținerea copiilor rămași fără îngrijire părintească				15 941,50	15 941,50		15 941,50
- acordarea prestațiilor sociale pentru copiii plasați în serviciile sociale (bani de buzunar copiilor din APP, centre de plasament temporar, copii aflați sub tutelă/curatelă, case comunitare etc.)				1 630,80	1 630,80		1 630,80
- serviciul de asistență stradală				3 238,70	3 238,70		3 238,70
Mijloace cu destinație specială pentru acordarea unui ajutor material unic în mărime de 2000 lei pentru nașterea celui de-al treilea copil și a următorilor, copiilor născuți în familii social vulnerabile din municipiul Chișinău (începând cu primul copil), cu viza de reședință obligatorie a unuia din părinți în municipiul Chișinău				3 500,00	3 500,00		3 500,00
susținerea financiară a familiilor cu 3 și mai mulți copii în instituțiile de educație timpurie				1 016,10	1 016,10		1 016,10
Protecție împotriva excluziunii sociale	10	7	0	114 011,90	119 047,20	-	119 047,20
ajutoare materiale persoanelor socialmente vulnerabile, inclusiv ajutor material unic în mărime de 100 lei către sărbătorile de Paști				23 766,30	28 801,60		28 801,60
Serviciul social de suport monetar adresat familiilor/persoanelor defavorizate				2 735,90	2 735,90		2 735,90
Centrul de găzduire și orientare pentru persoanele fără domiciliu stabil				6 019,70	6 019,70		6 019,70
Direcția generală locativ-comunală și amenajare (compensații pentru încălzirea locuințelor în perioada rece a anului)				80 130,00	80 130,00		80 130,00
inclusiv APL de nivelul I					6 413,20		
Preturile (acordarea ajutoarelor unice din contul resurselor colectate)				110,00	110,00		110,00

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
Primăria municipiului Chișinău (susținerea financiară a asociațiilor obștești a veteranilor la achitarea serviciilor comunale)				200,00	200,00		200,00
Primăria municipiului Chișinău (susținerea financiară a Societății Invalizilor din RM : reparația sediului -500,0 mii lei; reparația încăperilor arendate din sector -300,0 mii lei; contribuția de 20% la proiectul LSD Charities -250,0 mii lei; procurarea a 5 microautobuze specializate pentru deservirea persoanelor la domiciliu mii lei)				1 050,00	1 050,00		1 050,00
Protecția persoanelor în etate	10	2	0	55 210,00	55 210,00		55 210,00
Direcția generală asistență socială și sănătate (compensații de 70 lei pentru transport, conform deciziei CMC)				55 210,00	55 210,00		55 210,00
Alte servicii de protecție socială	10	9	9	24 068,50	39 098,50	-	39 098,50
Direcția generală asistență socială și sănătate, total				11 065,00	11 135,00		11 135,00
inclusiv:							
- compensarea cheltuielilor legate de organizarea funeraliilor veteranilor				35,00	105,00		105,00
- serviciile cantinelor de ajutor social				11 000,00	11 000,00		11 000,00
- procurarea serviciilor de consiliere psihologică a victimilor infracțiunii				30,00	30,00		30,00
Direcția generală educație, tineret și sport (susținerea tinerilor specialiști, transferuri de la bugetul de stat)				12 250,20	12 250,20		12 250,20
Preturile de sector, întreținerea mediatorilor comunitari, conform Hotărârii Guvernului nr. 557 din 17.07.2013 și deciziei CMC nr. 113 din 14.07.2020				503,30	503,30		503,30
Primăria municipiului Chișinău (rambursarea dobânzii la creditele ipotecare pentru angajații din sfera bugetară)				50,00	50,00		50,00
Direcția generală locativ-comunală și amenajare (susținerea persoanelor cu merite deosebite față de stat)				200,00	200,00		200,00
Indemnizații unice personalului medical infectat cu COVID-19 (transferuri de la bugetul de stat, hotărârile de Guvern nr. 11/2021 și nr. 40/2021)					14 960,00		14 960,00
inclusiv:							
Direcția generală asistență socială și sănătate (pentru personalul medical)					14 896,00		14 896,00
Direcția educație, tineret și sport a sectorului Botanica (Grădinița nr. 49)					64,00		64,00
Administrare în domeniul protecției sociale (întreținerea aparatului administrativ)	10	9	1	25 360,40	25 815,40	-	25 815,40
inclusiv:							
Direcția generală asistență socială				15 810,40	15 810,40	(472,00)	15 338,40
inclusiv:							
pentru cheltuieli de personal						(472,00)	
Direcția municipală pentru protecția drepturilor copilului				9 550,00	10 005,00	472,00	10 477,00
inclusiv:							
pentru cheltuieli de personal						472,00	
Transferuri de la bugetul de stat pentru acordarea indemnizației unice pentru construcția/procurarea spațiului locativ (Hotărârea Guvernului nr. 71/2021)	10	6	0		246,00		246,00

Descriere	Grupa principală	Grupa	Subgrupa	Aprobat pe anul 2021	Precizat la 01.12.2021	Modificări (+,-)	Precizat pentru anul 2021
Transferuri cu destinație specială pentru comunele Grătiești (4000,0 mii lei), Țințăreni (10000,0 mii lei), Geamăna (4000,0 mii lei)				18 000,00	18 000,00		18 000,00
Cheltuieli pentru programul de reparații și investiții capitale				194 200,00	200 200,00		200 200,00
inclusiv:							
Î.M. Direcția construcții capitale, inclusiv: transferuri din Fondul Ecologic Național 6000,0 mii lei (decizia CMC nr. 2/7 din 31.03.2021)				40 000,00	46 000,00		46 000,00
Direcția generală arhitectură, urbanism și relații funciare				69 200,00	69 200,00		69 200,00
Proiecte investiționale pentru dezvoltarea infrastructurii din suburbii				85 000,00	85 000,00		85 000,00
Alocații pentru proiectele municipale: bugetul participativ- 3,0 mln. lei; elaborarea planului de dezvoltare instituțională a Primăriei municipiului Chișinău și de analiză a indicatorilor de performanță pentru managementul superior și alte studii și analize -3,0 mln lei.				6 000,00	1 389,30		1 389,30

SECRETAR INTERIMAR AL CONSILIULUI

Adrian TALMACI

